

Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

TO A ZEPHYR.

Zephyr, where hast thon been straying,
Now in Spring-time's joyous hour?—
By what fimpid fountain playing,
Whispering through what new-leaf'd bower?—
Hast thou kissed the violet fair,—
Hast thou fanned the daffodil.—
Hast thou fanned the daffodil.—
Hast thou sought the garden-bed,
Where the crocus stealing forth,
Raises soft its painted head,
Shrinking from the blighting North?—
From the copse, and tangled dell,
From the bra, and budding thorn,—
From yellow furze, and heather-bell,
Thy dewy wing bas fragrance borne.
Thou hast crossed the deep blue sea
Lightly heaving 'neath thy tread,—
Thou hast passed full-joyously
O'er the rugged mountain-head.
Fount, and flow'r, and field, and all
Smile thy low'd approach to greet,
And the song-bird's thrilling call
Woces thee from his woodland seat.
Hie thee!—joyous wanton, hie!—
Spring is on thy pinion borne,—
Welcome Spring-tide's dewy morn!—
Welcome Spring-tide's dewy morn!—
Welcome Spring-tide's dewy morn!—
Welcome walk by vale and hill
Skirting soft its margin green!

T. C. D.

Me.

TCD

Mc.

LITERARY INTELLIGENCE, &c.

We are very happy to learn that a Translation of Laplace's Systeme du Monde, from the pen of the Rev. H. H. Harte, of our University, is in the press, and will be published in a few weeks. The title of the work is, "An Exposition of the System of the World, by P. S. Laplace, translated from the French, and elucidated with Explanatory Notes, by the Rev. H. H. Harte, F.T.C.D.

We know of no book more in want of elucidation, by able and satisfactory notes, than the Systeme du Monde, which, with all the appearance of a popular work, so far at least as is indicated by the absence of mathematical and algebraic symbols, is exceedingly tough reading to moderate men of small capacities, like ourselves; because either no part at all of the requisite proofs is given, or only just so much as to convince us thoroughly of our ignorance of the rest. No man is more capable of doing justice to such a work, than our learned and much esteemed friend Mr. Harte; but glancing at some of the notes to his very able translation of the Mecanism Crieste of the same author, we should beg of him just to keep in mind, that when we come to read Lapkace, we are not mere tyros in mathematics, and that we require no explanation in elementary matters, but only where the text is really deep and difficult.

LITERARY NOVELTIES.

LITERARY NOVELTIES.

A Disquisition on the Geography of Herodotus, with a Map; and Researches on the History of the Scythians, Geta, and Sarmatians, from the German of Niebuhr, and a second Voyage round the world, translated from the German of Otto Von Kotzebue, are in the press.—
A History of the Western Highlands and Hebrides, during the Sixteenth and Seventeenth Centuries, by Donald Gregory, Esc. Assistant Secretary to the Society of Antiquaries of Scotland, is preparing for publication.—The Denonunced, by the author of the O'Hara Tales, and consisting of two Stories, entitled, the Last Baron of Cranagh, and the Conformists.—Mr. J. H. Wiffen is about to publish a new edition of his Translation of Tasso, with the wood engravings of the former edition.—Wedded Life in the Upper Ranks, a novel, said to be founded on a recent event.—Travels through the Crimea, Turkey, and Egypt, by the late James Webster, Esq. of the Inner Temple.—The English at Home, by the author of the English in Italy.—The third and fought Volumes of D'Israeli's Commentaries on the Life and Reign of Charles L.—The Anthology: an Annual Reward-Book for Midsummer and Christmas 1890; censisting of Selections, &c. by the Rev. J. D. Parry, M.A.—A new edition, userly re-written, of Dr. Ure's Dictionary of Chemistry.

The following is a literal translation of an article in the Gazette & Augustureh. on the 13th inst:—"The

mistry.

The following is a literal translation of an article in the Gazette d'Augsburgh, on the 13th inst:—"The prose translation of the Poems, by the King of Bavaria, which has been published in Parls at Dareuils, by Mr. William Duckett, contains at page 192, Vol. II. an Appendix of thirty-nine pieces which are not in the original German. The Appendix concludes in these words: Eand of the Poems of the King of Bavaria: these additional Poems are not the compositions of the King of Bavaria."

LIST OF NEW BOOKS.

Brigg's on the Land Tax of India, 8vo. 12s. boards—Macilwain on Striotures, second edition, 8vo. 12s. bls.—Read's Ronge et Noir, third edition, foolscap, 7s. bds.—Wilson's Evidence, Vol. II. 8vo. 12s. boards—J. Palmer's Family Prayers, crown 8vo. 4s. 6d. boards—Townsend's Sermons, 8vo. 12s. boards—The English Army in France, 2 vols. post 8vo. £1. 1s. boards—The King's Own, by the author of the "Naval Officer," 3 vols. post 8vo. £1. 1s. boards—The King's Own, by the author of the "Naval Officer," 3 vols. post 8vo. £1. 1s. 6d. boards—Hall's Chronicle of a School-Room, foolscap, 6s. boards—Jewsbury's Three Histories, post 8vo. 9s. boards—Family Cabinet Alles, No. 1.2 & 6d.; coloured, 3s. 6d.—Three Courses and a Dessert, crown 8vo. 18s. half-bound—Memoires of Bishop Janues of Calcutta, 8vo. 7s. 6d. boards—Wainwright's Vindication of Paley, 8vo. 8s. boards—Forty Family Sermons, 8vo. 12s. boards—Watson's Conversations for the Young, royal 18mo. 6s. boards—Southey's Bunyan's Pilgrim's Progress, 8vo. £1. 1s. royal 8vo. £2. 2s. boards—Ware's Hints on Extemporaneous Preaching, 18mo. 3s. boards—Dr. Channing on the Importance and Means of National Literature, 8vo. 1s. 6d.

NOTICES TO CORRESPONDENTS, &c.

Our fair friend from abroad, will easily perceive by this day's publication, how highly we appreciate the results of her 'inexperience.' The fulfilment of the kind promise in her little billet, will make us very happy. We beg of the lady who favoured us with the 'Alpine Tale,' to take courage and comfort: we would not break a lady's heart for a thousand worlds. If she will permit us to cut off the cat's head, the tale shall certainly be enshrined. To Z Y. we owe many many thanks for her continued kindness, which we almost feared we had forfeited by seeming (but not real) for getfulness. To our correspondents in Armagh, Galway, Listowel, and very many other districts far and near, we are much indebted: we do not ask the gods to 'annihilate both time and space 'to make our lovers happy; but to grant us both in a decuple proportion. We concur with the views of 'Rossenkrauz' completely: the first of the series shall appear next week; we should wish it to be considered as the standard of length.

ADVERTISEMENTS

Connected with Literature, the Arts, Education, &c.

WORKS JUST PUBLISHED.

This day is published, in 12mo. price 1s. half-bound.

MODERN FRENCH PHRASE
BOOK or KEY to FRENCH CONVERSATION; containing the chief Idioms of the French lauguage, with the Pronuciation of some of the most
difficult Words. By B. Du Gué, Professor of the
French Language in the Feinaiglian Institution.

Dublin: Printed for JOHN CUMMING, 16, Lower Ormond-Quay, of whom may be had, lately published,

1. DU GUE'S FRENCH GRAMMAR, in twenty-two Lessons; containing the Conjugation of every Verb in the French Language, both regular and irre-gular, 2s. 6d. bound.

II. DU GUE'S FRENCH EXERCISES adapted to the Grammar, 1s. 6d.

III. GUILLAUME TELL. By Florian. New Edi-tion, with English Notes, bound, 3s.

IV. LA HENRIADE. By Voltaire. New and cor-rect edition, with English Notes, 3s. bound.

Just published, by C. J. G. and F. Rivington, London, and A. WATSON, 7, Capel-street, Dublin, in one vol. 8vo. price 10s. 6d.

CERMONS on PRACTICAL SUB-JECTS. Preached in the Parish Churches of St. Michael's and St. Mary's, in Christ Church Cathedral, and in the Chapel of Trinity College, Dublin. By the late very Rev. Richard Graves, D.D. Dean of Ardagh, Rector of St. Mary's, and King's Professor of Divinity in the University of Dublin. Edited by his son, Richard Hastings Graves, D.D.

Published this day, in One Volume Octavo, price 8s.

THE TRUTHS of RELIGION. By James Douglas, Esq. I. THOUGHTS ON PRAYER AT THE PRESENT

J. THOUGHTS ON PRAYER AT THE PRESENT TIME.

II. The ADVANCEMENT of SOCIETY in KNOW-LEDGE and RELIGION. Third Edil. In the Press. III. ERRORS REGARDING RELIGION. Is one Volume Octavo. In the Press. Printed for Adam Black, Edinburgh; JOHN CUMMING, 16, Lower Ormond Quay, Dublin; and Soldiby all Beoksellers in Ireland.

Now in course of publication, by Henry Colburn and Richard Bentley, New Burlington-street, London,

Valpy's Classical Library,

NAMILY CLASSICAL LIBRARY; or, English Translations of the most valuable Greek and Latin Classics. With Biographical Sketches of each Author, illustrative Notes and Embellishments on steel by the first artists; price only 4s. 6d, per volume, neatly bound in cloth, and containing on the average three hundred and fifty pages of letter-press. Edited by A. J. Valpy, M.A.

PROSPECTUS.

PROSPECTUS.

Cicero remarks, that not to know what has been transacted in former times, is to continue always a child. If no use be made of the labours of past ages, the world must remain always in the infancy of know-ledge; and the learned Doctor Parr says, "if you desire your son, though no great scholar, to read and reflect, it is your duty to place in his hands the best Translations of the best Classical Authors."

To those, therefore, who are desirous of obtaining a knowledge of the most esteemed Authors of Greece and Rome, but possess not the means or leisure for pursuing a regular course of study, the present undertaking must prove a valuable acquisition: for, so diversified are the objects to which general education is at present directed, that sufficient time cannot generally be allowed, for laying the foundation of an adequate acquaintance with the most popular authors in those freek and Latin Languages; and even in those instances, in which the object has been preserved—the facility of reference to a Series of correct and elegant Translations must afford pleasure, and occasional assistance even to the scholar.

The selection is intended to contain those authors,

cility of reference to a Series of correct and elegant Translations must afford pleasure, and occasional assistance even to the scholar.

The selection is intended to contain those authors, whose works may with propriety be read by youth of both sexes; and the whole will be presented in a cheap, elegant, and uniform size.

The excellence, as orators and historians, of Demosthenes, Ciecro, Herodotus, and Xenophon, will place them foremost in the collection of Prose Authors: these will be followed by Threydides, Livy, Sallust, Tacitus, &c. Homer, Virgil, and Horace, will justly take precedence among the Poets.

Four Numbers are already published, comprising the Orations of Demosthenes, Sallust, and Xenophon; and the publication will be regularly continued on the first day of every month, so as to be delivered with the Magazines and Reviews.

The testimonials in favour of this important undertaking and its execution, being far too numerous to quote in an advertisement, the publishers beg leave to refer the public for them to the leading Journals and Periodicals of the day.

Orders (which, to prevent mistakes, should be particularly specified as being for "Valpy's Family Classical Library,) are received by every Bookseller throughout the kingdom. Agents for Scotland, Messrs. Bell and Braddute; for Ireland, Mr. JOHN CUM-MING, 16, Lower Ormond-quay, Dublin.

This day is published, splendidly illustrated with Engravings from Designs of Martin, and with numerous Wood-cuts by the first Artists. Demy 8vo. £1. ls. or in royal 8vo. (proof-plates,) £2 22.

THE PILGRIM'S PROGRESS, with a Life of John Bunyan. By Robert Southey, Eeg. L.L.D. &c. &c. &c.
John Murray, Albemarle-street, and John Major,

Interesting Works just published by Henry Colburn and Richard Bentley, 8, New Burlington.st. Lon-don; Sold by JOHN CUMMING, 16, Lower Or-mond-Quay, Dublin; and all Booksellers in Ireland.

ALTER COLYTON; a Tale of the Reign of James II. By the author of "Brainbletye House," "The New Forest," &c. &c. In 3 vols. post 8 vo. ...
THE ENGLISH ARMY IN FRANCE, or PERSONAL NARRATIVE of an OFFICER. In 2 vols.

SONAL NARKALIVE of an Octavious small 8vo.

THE KING'S OWN; a Take of the Sea. By the Author of the "Naval Officer." In 3 vols 8vo.

NOTES ON HATT!, (St. Domingo;) made during a residence in that Republic. By Charles Mackenzie, Esq. F.R.S. &c. &c. lite his Majesty's Consul-General at Hati. In 2 vols. post 8vo. with plates.

TALES OF THE COLONIES. By John Howison, Esq. Author of "Sketches in Canada," &c. In 2 vols. post 8vo.

THE REV. G. CROLY'S POETICAL WORKS.

In 2 vols. with illustrations. £1. 1s.

THE REV. G. CROLY'S POETICAL WORKS. In 2 vols. with illustrations. £1. Is.
"Full of lofty imaginings and poetic thought we will venture to say that there is hardly a theme which Mr. Croly has not awoke with a masterly hand, and hardly a sympathy which he has not beautifully touched.—
Literory Garette.
The THIRD VOLUME of the CORRESPOND.
ENCE and DLARY of PHILIP DODDRIDGE, D.D.
Exited from the Original, by his Great-Grandson, John.
Doddridge Humphreys, Esq.